



ALLES ROLLT!

**LEITFADEN
MIT 4 SCHRITTEN ZUR
TEMPORÄREN SPIELSTRASSEN**

MIT SOLDINER KIEZ SPEZIAL



**QUARTERS
MANAGEMENT**



Senatsverwaltung
für Stadtentwicklung
und Bauwesen

Berlin
2014

BERLIN



Stiftung Freizeit, Berlin, 2026

Cover © Alberto Rey

Alle Bilder und Zeichnungen © Stiftung Freizeit

INHALTSVERZEICHNIS

TEIL 1 - ALLGEMEIN

1.1- VORWORT	4
Auf die Straße, fertig, los!	
1.2 - BESCHREIBUNG	7
Ich bin eine temporäre Spielstraße	
1.3 - ANLEITUNG	8
In Schrittgeschwindigkeit zur temporären Spielstraße	
1.4 - KONTAKTE	20
Und Vorlagen	

TEIL 2 - SOLDINER KIEZ SPEZIAL

2.1 - SPIELSTRASSEN IM KIEZ	30
Rollende Spielstraßen als Steckbrief im Rückspiegel	
Zechliner Straße	34
Kattegatstraße	40
Freienwalder Straße	50
Vorausblick Termine: 2026	58
2.2 - KOOPERATIONSPARTNER*INNEN	60
Soldiner Kompliz*innen und mehr	

TEIL 3 - TEMPORÄRE SPIELSTRASSE FOREVER

3.1 - 10 GRÜNDE FÜR TEMPORÄRE SPIELSTRASSEN..	62
Eine Liebeserklärung	

1.1 VORWORT

Lust auf Spielen, Chillen, Quasseln oder Träumen vor der Haustür?
Dann auf die Straße, fertig, los!

Dieser Leitfaden ist für dich, für euch, für uns und für alle.
Der Leitfaden soll all jenen eine Starthilfe sein, die Lust haben, eine temporäre Spielstraße zu machen.

TEIL 1 informiert von der Antragstellung, über die Organisation bis hin zur erfolgreichen Durchführung vor Ort und gibt zahlreiche Tipps.

TEIL 2 zeigt bunte Beispiele aus dem Soldiner Kiez. Im Rahmen des Städtebauförderprogramm „Sozialer Zusammenhalt“ wurden fünf Jahre lang viele Spielstraßen in der Zechliner Straße, Kattegatstraße und Freienwalder Straße gemeinsam mit unterschiedlichen Akteur:innen aus dem Kiez umgesetzt.

Das gesammelte Wissen findest du in diesem Teil .

Los geht's zum Spielstraße machen ...



1.2 BESCHREIBUNG

Eine temporäre Spielstraße ist ein Straßenabschnitt, der für einen fest definierten Zeitraum – meist wenige Stunden an einem Nachmittag – für den motorisierten Verkehr sowie den Radverkehr gesperrt wird. Die Straße öffnet sich als **Spielfläche** für Kinder sowie für den **nachbarschaftlichen Austausch** zu einem Ort, an dem wieder buntes Leben stattfindet: Ball spielen, Rollschuh fahren, mit Straßenkreide zeichnen oder ein nachbarschaftlicher Kaffeeplausch. Temporäre Spielstraßen werden von den Anwohner*innen initiiert und organisiert. Durch ihr Engagement entsteht ein nachbarschaftliches Miteinander für eine lebenswerte Stadt!

Und am Ende des fröhlichen Tages bleibt die Vorfreude auf die nächste temporäre Spielstraße.

Wichtig

Soll die Straßennutzung über Sport und Spiel hinausgehen und als Angebot (Bühne, Stände, ...) ein größeres Publikum ansprechen? Dann müsst ihr dies bitte als **Veranstaltung** beim Bezirksamt anmelden:

<https://service.berlin.de/dienstleistung/324911/>

1.3 ANLEITUNG



In Schrittgwindigkeit zur temporären Spielstraße

Diese vier Schritte zeigen euch, wie ihr das anstellt:

- Schritt 1 - Voraussetzung
- Schritt 2 - Antrag
- Schritt 3 - Vorbereitung
- Schritt 4 - Umsetzung





Schritt 1: Voraussetzung

TIPP

Das Bündnis Temporäre Spielstraße (siehe Kontakte) ist eine Berliner Initiative, die euch bei vielen Belangen von Anfang an unterstützen kann.

Gründet ein Team

Schließt euch **zu fünf** zusammen, um den Antrag zu stellen. Bestimmt eine*n **Teamkapitän*in** als feste Ansprechperson. Toll ist, wenn Kitas, Schulen oder Läden mitmachen: Sie erreichen viele Nachbar:innen und können mit Toiletten oder Lagerraum helfen.

Wählt eine geeignete Straße

Am besten eignet sich eine **ruhige Nebenstraße**, die man gut überblicken kann. Die Straße sollte zu einem großen Teil möglichst **nicht aus Kopfsteinpflaster** bestehen, da Kopfsteinpflaster für rollende Fahrspiele ungeeignet ist. Damit es im Sommer nicht zu heiß wird, sind **schattige** Plätzchen ideal. Besonders toll wäre es, wenn die Straße direkt an eine **Schule oder Kita** grenzt.



Wo es nicht geht

Um den Verkehr nicht zu behindern, sind folgende Orte ausgeschlossen:

- Hauptverkehrs- und Fahrradstraßen
- Straßen mit ÖPNV-Anbindung
- Straßen mit größeren gewerblichen Ein- und Ausfahrten



- Straßen mit größeren Zufahrten zu Tiefgaragen oder Parkplatzanlagen
- Baustellenbereiche oder aktive Umleitungsrouten für Baustellen.

Rhythmus

Eine temporäre Spielstraße kann in **wöchentlichem oder monatlichem Rhythmus** durchgeführt werden. Als einmalige Aktion könnt ihr euch an allgemeinen Aktionstagen beteiligen. Am **Weltkindertag (20.09.)** und am **Internationalen Autofreien Tag (22.09.)** finden berlinweit viele Spielstraßen statt.

Soldiner Spezial

Diese Straßen haben sich im Kiez bereits als temporäre Spielstraßen fröhlich eingespielt:

- **Zechliner Straße**
- **Freienwalder Straße**
- **Kattegatstraße**

Bei diesen Straßen unterstützt euch mit Rat und Tat auch gerne **Stiftung Freizeit** (siehe Kontakte).

Schritt 2: Antrag



Antrag stellen

Wendet euch mit einem Schreiben an die zuständige Person im Bezirksamt.
(Die E-Mail-Adresse findet ihr auf Seite 20)

Das Bezirksamt stellt die Antragsunterlagen (Vorlage 2) zur Verfügung.
Das Schreiben muss folgende Informationen beinhalten:

- Auflistung von mind .fünf aktiv beteiligten Personen
- Hauptansprechperson
- Beschreibung der Motivation/Begründung
- Genaue Bezeichnung des Straßenabschnitts
- Beschreibung des Straßenabschnitts und der örtlichen Gegebenheiten (möglichst mit Fotos, Plan oder Skizze).
- Genaue Bezeichnung der zeitlichen Parameter.

Prüfung

Fachämter prüfen euren Antrag (Dauer ca. 6 Wochen).

Vereinbarung

Nach der Bewilligung unterschreiben **fünf Personen** aus eurem Team die Kooperationsvereinbarung und schicken sie an das zuständige Fachamt zurück.

Alle Kiezlots*innen eures Teams müssen die **Online-Schulung** „Temporäre Spielstraßen“ <https://youtu.be/5wei-XUw8Zg> absolvieren und schriftlich bestätigen (Vorlage 4).

Solltet ihr einen **Verkehrszeichenplan** vorlegen müssen, kann das Bündnis Temporäre Spielstraßen bei der Erstellung behilflich sein. Ab circa zwei Wochen vor dem Termin erhaltet ihr vom Bezirksamt alle erforderlichen Unterlagen und Materialien:

- bestätigte Kooperationsvereinbarung (Vorlage 3)
- Information für Anlieger*innen (Vorlage 5)
- Nachbarschaftseinladung (Vorlage 6)
- Information für Fahrzeughalter*innen (Vorlage 7)
- Aufgabenübersicht für Kiezlots*innen (Vorlage 8)
- Evaluationsbogen (Vorlage 9)

Verkehrsrechtliche Anordnung

Circa eine Woche vor dem Termin erhaltet ihr als Nachweis gegenüber den Ordnungskräften und zur Kontrolle vor Ort

- den bestätigten Verkehrszeichenplan (VZP)
- die verkehrsrechtliche Anordnung (VRAO)

WICHTIG

Der gesamte Prozess dauert mind. **8 Wochen**.

Schritt 3: Vorbereitung

Informationen für Anwohnende (ab 2 Wochen vorher):

Das Bezirksamt bereitet ein Informationsschreiben (Vorlage 5) vor. Verteilt dieses zwei Wochen vor dem Start in die **Briefkästen** der Anwohner*innen im betroffenen Straßenabschnitt. Die kiezweite Werbung sollte erst mit dem Informationsschreiben erfolgen. Wer es schafft, kann zusätzliche persönliche mehrsprachige Einladung schreiben und einwerfen.

Information der Fahrzeughalter*innen (mindestens ab drei Tage vorher):

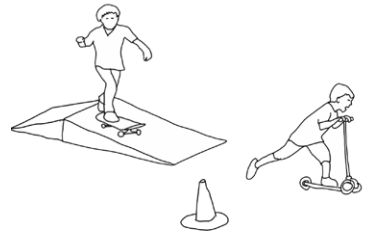
Der **Flyer** (Vorlage 7) bittet die Fahrzeughalter*innen vor Spielstraßenbetrieb an anderer Stelle zu parken und weist darauf hin, dass Fahrzeuge während des Spielstraßenbetriebs nur unter Begleitung der Kiezlots*innen ausgeparkt werden können, um eine Gefährdung von spielenden Kindern auszuschließen.

TIPP:

Die **BSR** reinigt die autofrei Straße an eurem Termin, wenn ihr rechtzeitig Bescheid gebt.



SCHRITT 4: Umsetzung



Betreuung der temporären Spielstraße

Ihr seid verpflichtet mit sogenannten Kiezlots*innen die Spielstraßen zu betreuen (**zwei Kiezlots*innen pro Absperrschranke**).

Kiezlots*innen sind das Herz der Spielstraße. Deshalb sorgt für ihre Gemütlichkeit mit Klappstuhl und Kaffee, damit sie neben dem Blick auf die Spielstraße mit den Nachbar*innen plaudern oder unfreundlichen Kommentaren mit einem Lächeln entgegnen können.

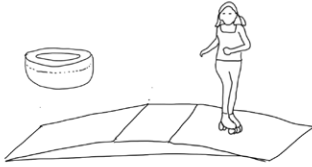
Ihre Aufgabe ist es:

1. Gut sichtbar und ansprechbar sein

Zieht zuerst Eure **Warnwesten** an. Besprecht Euch als Team über Eure Aufgaben. Der/die Teamkapitän*in muss die verkehrsrechtliche Anordnung und den **Verkehrszeichenplan** dabei haben und auf Verlangen vorzeigen können.

2. Straße sperren

Stellt **Absperrschranken** und **Spielstraßenschild** mittig auf die Straße. Die rot-weiße Seite der Absperrschranken muss in Richtung Verkehrsstraße zeigen.



Absperrung muss für Ein- und Ausfahrten geöffnet werden können.
Evtl. Fahrtrichtungsschilder laut Plan durch Drehen gültig machen.

3. Verkehr umleiten

Bleibt **ruhig, freundlich und durchsetzungsfähig**. Erklärt den Grund und die Dauer der Sperrung. Es handelt sich um eine behördlich angeordnete Maßnahme. Bittet erwachsene **Radfahrer*innen abzusteigen**.

4. Nötige Ein- und Ausfahrten begleiten

Rettungsfahrten und Zufahrten für **mobilitätseingeschränkte Personen** sind sichergestellt.
Autos dürfen in Schrittgeschwindigkeit fahren.
Zwei Personen begleiten: eine läuft vor dem Fahrzeug, die andere öffnet und schließt die Absperrung.

5. Auf die Sicherheit der Kinder achten

Erinnert Kinder beim Verlassen der Spielstraße an den Verkehr. Überprüft bei kleinen Kindern ohne Begleitung, ob Eltern wissen, wo sie sind.



6. Posten übergeben

Bei Ablösung: sicherstellen, dass Nachfolge die Anweisungen kennt. Warnweste übergeben.

7. Das Ende der Spielstraße einläuten

Etwa **15 Minuten** vor Schluss alle darauf hinweisen, auf den **Gehweg** zu gehen. Eltern sollen besonders auf ihre Kinder achten.

8. Die Straße wieder für den Verkehr öffnen

Baut **pünktlich** ab, wenn keine Personen mehr auf der Fahrbahn sind. Bittet wartende Autofahrer*innen, vorsichtig einzufahren.

9. Aufräumen

Absperrschranken und Schilder verkehrssicher lagern. Fahrtrichtungsschilder ggf. Wieder ungültig machen. **Müll aufsammeln.**

TIPP:

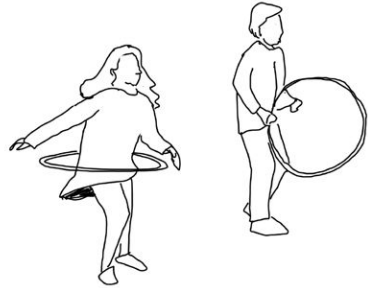
ausführliches Handbuch des Bündnis

Temporäre Spielstraße:

https://spielstrassen.de/download/Handbuch_Kiezlots_innen_2025.pdf



1.4 KONTAKTE



**Und weitere Links
Stand März 2026**

TIPP:

Wendet euch gleich von Anfang an das
Bündnis Temporäre Spielstraße
www.spielstrassen.de

Cornelia Dittrich vom Bündnis Temporäre
Spielstraßen unterstützt euch gerne bei Fragen
zur Antragstellung bis hin zur Umsetzung.
Cornelia Dittrich: info@spielstrassen.de
M: 0172 - 7483990

Die zuständige Person für euch im Bezirksamt
im Straßen und Grünflächenamt ist:
Lilly Brackmann:
Lilly.Brackmann@ba-mitte.berlin.de
Allgemeine Adresse:
strassenverkehrsbehoerde@ba-mite.berlin.de

WICHTIG:

Diese Informationen sind Pflicht:
Schulungsvideo für Kiezlots*innen:
www.youtube.com/watch?v=5wei-XUw8Zg

Noch mehr Detailwissen, wie den Leitaden
Temporäre Spielstraßen und die berlinweite
Ansprechperson findet Ihr auf der Seite der
Senatsverwaltung:
www.berlin.de/temporaere-spielstrassen



WICHTIG:

Die hier abgebildeten Vorlagen sind dem Berliner Leitaden Temporäre Spielstraßen entnommen und dienen allein der Anschauung. Die tatsächlich auszufüllenden Dokumente bekommt ihr im Laufe des Verfahrens vom Bezirksamt zugeschickt.

Vorlage 2

Seite 1



Antrag auf Einrichtung
einer temporären Spielstraße

BEANTRAGUNG EINER TEMPORÄREN SPIELSTRAßE

HINWEISE

Eine detaillierte Beschreibung, welche Aufgaben und Pflichten für Sie als Initiative mit der Durchführung einer temporären Spielstraße verbunden sind, finden Sie im [Leitfaden zur Einrichtung temporärer Spielstraßen in Berlin](http://www.berlin.de/sen/uvk/verkehr/verkehrsplanung/fussverkehr/autofreie-kieze-und-strassen/temporaere-spielstrassen/), verfügbar unter: www.berlin.de/sen/uvk/verkehr/verkehrsplanung/fussverkehr/autofreie-kieze-und-strassen/temporaere-spielstrassen/

Für die Bearbeitung Ihrer Unterlagen ist mit einer Bearbeitungszeit von circa acht Wochen zu rechnen.

ANTRAGSTELLENDENDE

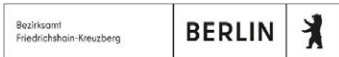
jeweils mit vollständigen Kontaktdaten:

	Name, Kontaktdaten	
1. Hauptansprechpartner*in	Name, Vorname Kontaktdaten (Straße, PLZ Ort) Telefon	Email-Adresse Ggf. vertretene Institution
2.	Name, Vorname Kontaktdaten (Straße, PLZ Ort) Telefon	Email-Adresse Ggf. vertretene Institution
3.	Name, Vorname Kontaktdaten (Straße, PLZ Ort) Telefon	Email-Adresse Ggf. vertretene Institution
4.	Name, Vorname Kontaktdaten (Straße, PLZ Ort) Telefon	Email-Adresse Ggf. vertretene Institution
5.	Name, Vorname Kontaktdaten (Straße, PLZ Ort) Telefon	Email-Adresse Ggf. vertretene Institution

Diese 5 Personen werden im weiteren Verlauf „Initiative“ genannt.

Vorlage 3

Seite 1



Kooperationsvereinbarung zur Betreuung
einer temporären Spielstraße

KOOPERATIONSVEREINBARUNG ZUR BETREUUNG EINER TEMPORÄREN SPIELSTRAßE

zwischen dem **Land Berlin**, vertreten durch das [Bezirksamt]

und

der Initiative [Name]

vertreten durch [Vorname Nachname]

[Straße, Nr.]

[PLZ Berlin]

- nachstehend: die Initiative -

wird folgende Vereinbarung zur Betreuung einer temporären Spielstraße geschlossen:

§ 1

Gegenstand der Vereinbarung

- (1) Gegenstand der Vereinbarung ist die Herrichtung und Betreuung einer temporären Spielstraße durch die Initiative in der folgenden Straße und für den folgenden Geltungszeitraum:

[Straße zwischen Straße und Straße am Datum von Uhrzeit].

- (2) Für das Aufstellen der Beschilderung ist eine verkehrsrechtliche Anordnung (VRAO) notwendig. Diese wird von der zuständigen bezirklichen Straßenverkehrsbehörde gegenüber der Straßenbaubehörde verfügt. Neben einer Beschilderung durch Verkehrszeichen sind zur Absperrung in den Zufahrten temporäre Absperrschranken (Verkehrseinrichtungen) zu Beginn des Spielstraßenbetriebs durch die Initiative als Verwaltungshelfer der Straßenbaubehörde aufzustellen und durch diese am Ende wieder abzubauen.

Vorlage 4

Schulungsnachweis

Bezirksamt Friedrichshain-Kreuzberg	BERLIN	
--	---------------	---

Schulungsnachweis

SCHULUNGSNACHWEIS

Hiermit bestätige ich, an der Online-Schulung „Temporäre Spielstraßen. Ein Schulungsfilm“, abrufbar unter: <https://youtu.be/5wei-XUw8Zg> teilgenommen zu haben.

Datum der Schulung	Name, Kontaktdaten	Unterschrift
	Name, Vorname Kontaktdaten (Straße, PLZ Ort) Telefon	
	Name, Vorname Kontaktdaten (Straße, PLZ Ort) Telefon	
	Name, Vorname Kontaktdaten (Straße, PLZ Ort) Telefon	
	Name, Vorname Kontaktdaten (Straße, PLZ Ort) Telefon	
	Name, Vorname Kontaktdaten (Straße, PLZ Ort) Telefon	

Vorlage 5

Information für Anlieger*innen

Alle Infos für
Anwohner*innen.

Temporäre Spielstraße in der [Straße]

[Datum, Uhrzeit]

Liebe Anwohner*innen,
im oben genannten Zeitraum wird auf Ihrer Straße eine temporäre Spielstraße eingerichtet.

Während der Spielzeit ...

- dient die Straße Kindern zum Spielen und Nachbar*innen als Begegnungsort. Kommen Sie zahlreich vorbei und bringen Sie mit, womit man die Straße erobern kann: Kreide, Roller, Springseil, Murmeln, Klappstuhl & Kaffee.
- wird die Straße für den Auto- und Radverkehr gesperrt.
- sind Rettungsfahrten oder die Zufahrt für Menschen mit körperlichen Beeinträchtigungen von der Sperrung ausgenommen. Zum Befahren der Straße ist dann vorher Kontakt mit den Kiezlots*innen vor Ort aufzunehmen (erkennbar an der Warnweste).

Die Einrichtung der temporären Spiel- und Nachbarschaftsstraße erfolgt auf Antrag einer Nachbarschaftsinitiative. Das Bezirksamt unterstützt dieses bürgerschaftliche Engagement und entspricht damit dem Berliner Mobilitätsgesetz (§ 50 Abs. 9 MobG BE).

Ihre Fragen und Anregungen können Sie richten
- vor Ort an die Kiezlots*innen (erkennbar an der Warnweste)

und/oder

- an das Bezirksamt über die untenstehende Kontaktadresse.

Mit freundlichen Grüßen
Straßen- und Grünflächenamt

[Bezirksamt]

Kontakt: [Kontaktadresse]

Bezirksamt
Friedrichshain-Kreuzberg

BERLIN



Vorlage 6

Nachbarschaftseinladung

Die [Straße]
[zw. Straße und Straße]

wird temporäre Spielstraße:

[Datum, Uhrzeit]

Lasst uns gemeinsam die Straße erobern! Ob mit Klappstuhl und Kaffee oder Roller und Springseil - eurer Fantasie sind keine Grenzen gesetzt.

**Die Mobilitätswende
sorgt für volle Straßen.
Ohne Autos.**

>> berlin.de/mobilitaetswende

Berlin
Frederichsen-Kreuzberg **BERLIN**

Vorlage 7

Information für Fahrzeughalter*innen

Alle Infos für
Fahrzeughalter*innen

Sehr geehrte*r

Verkehrsteilnehmer*in,

dieser Teil der [Straße]

ist am [Datum] von [Uhrzeit] Uhr

eine temporäre Spielstraße. Die Durch- und Zufahrt
ist für Fahrzeuge in dieser Zeit nicht möglich.

***Wir möchten Sie freundlich bitten, für diese Zeit
umzuparken, damit die Straße vollständig als
Bewegungs- und Aufenthaltsfläche zur Verfügung
steht und unbeschwertes Spielen möglich ist.***

Während des Spielstraßenbetriebs sind Lots*innen
vor Ort, erkennbar an einer Warnweste.

Ein Ausparken ist während des Spielstraßenbetriebs
möglich, muss aber von den Lots*innen im
Schritttempo begleitet werden. ***Bitte geben Sie den
Lots*innen vorab Bescheid.***

Die Zufahrt für mobilitätseingeschränkte Personen
und Einsatzfahrzeuge ist jederzeit gewährleistet und
wird ebenfalls von den Lots*innen begleitet.

Danke für Ihr Verständnis!

Danke fürs Umparken!

Ihr Straßen- und Grünflächenamt

[Bezirksamt]

Kontakt: [Kontaktadresse]

Vorlage 8

Aufgabenübersicht für Kiezlots*innen

Temporäre Spiel- und Nachbarschaftsstraßen in Berlin

Die Aufgaben der Kiezlots*innen

Die Rolle der Kiezlots*innen ist von entscheidender Bedeutung, um die Sicherheit und das Wohlergehen aller Spielstraßen-Beteiligten zu gewährleisten.

Bitte lest diese Anweisungen sorgfältig durch. Eure Aufgaben sind:

1. Gut sichtbar und jederzeit ansprechbar sein

Besprecht Euch vor Beginn als Team über Eure Aufgaben. Zieht als erstes Eure Warnwesten an.

Der / die Teamkapitän*in muss die Verkehrsschilder-Anordnung und den Verkehrszeichenplan dabei haben und jederzeit auf Verlangen vorzeigen können.



2. Die Straße für den Verkehr sperren

Stellt die Absperrbaken und das Spielstraßenschild mittig auf die Straße. Die rot-weiße Seite der Absperrbaken muss in Richtung Verkehrsstraße zeigen.

Für notwendige Ein- und Ausfahrten muss die Absperrung geöffnet werden können. Falls laut Verkehrszeichenplan in den umliegenden Straßen Fahrrichtungsschilder abgestellt wurden, müsst ihr diese durch Drehen gültig machen.



3. Den Verkehr umleiten

Bleibt ruhig und freundlich, aber durchsetzungsfähig. Erklärt, was vor sich geht und wie lange es dauert. Es handelt sich um eine von der Straßenverkehrsbehörde angeordnete Straßenspernung, die Anwohner*innen wurden umfassend informiert. Bittet erwachsene Radfahrer*innen abzuspringen.



4. Nötige Ein- und Ausfahrten begleiten

Auch während der Spielstraße sind Rettungsfahrten und die Zufahrt für Menschen mit eingeschränkter Mobilität sichergestellt, das Rausfahren von Autos ist in Schrittgeschwindigkeit möglich.

Zwei Personen sind nötig, um dies zu begleiten: Eine Person läuft vor dem Fahrzeug her und bittet die Kinder, aus dem Weg zu gehen, die andere bleibt zum Öffnen und Schließen an der Absperrboke.



5. Auf die Sicherheit der Kinder achten

Erinnert Kinder beim Verlassen der Spielstraße daran, auf den Verkehr zu achten. Überprüft bei kleinen Kindern ohne Begleitung, ob die Eltern oder Erziehungsberechtigten wissen, wosich das Kind befindet



6. Den Posten geregelt übergeben

Falls ihr von einer anderen Person abgelöst werdet, vergewissert Euch, dass diese die Anweisungen gelesen hat, und übergibt Eure Warnweste.



7. Das Ende der Spielstraße einläuten

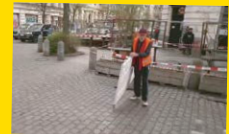
Der Übergang von der entspannten Spielstraße zur gefährlichen Autostraße ist ein heikler Moment, der gut vorbereitet werden muss! Geht etwa 15 Minuten vor Ende über die Spielstraße und weist alle darauf hin, dass sie auf den Gehweg zurück müssen, weil gleich wieder Autos fahren. Eltern sollen jetzt besonders auf ihre Kinder achten. Wirkungsvoll ist es, dies z.B. mit einer Glocke zu untermalen.



8. Die Straße wieder für den Verkehr öffnen

Baut pünktlich zum Ende, wenn sich keine Personen mehr auf der Fahrbahn befinden, die Absperrbaken und das Spielstraßenschild ab.

Bittet Autofahrer*innen, die schon vor der Absperrung warten, mit erhöhter Vorsicht in die Straße zu fahren.



9. Aufräumen

Räumt die Absperrbaken und die mobilen Schilder verkehrssicher an den vorgesehenen Lagerplatz. Falls vorhanden, müsst ihr die Fahrrichtungsschilder in der Umgebung durch Wegdrehen wieder außer Kraft setzen. Durch die Spielstraße entstandener Müll muss eingesammelt werden.

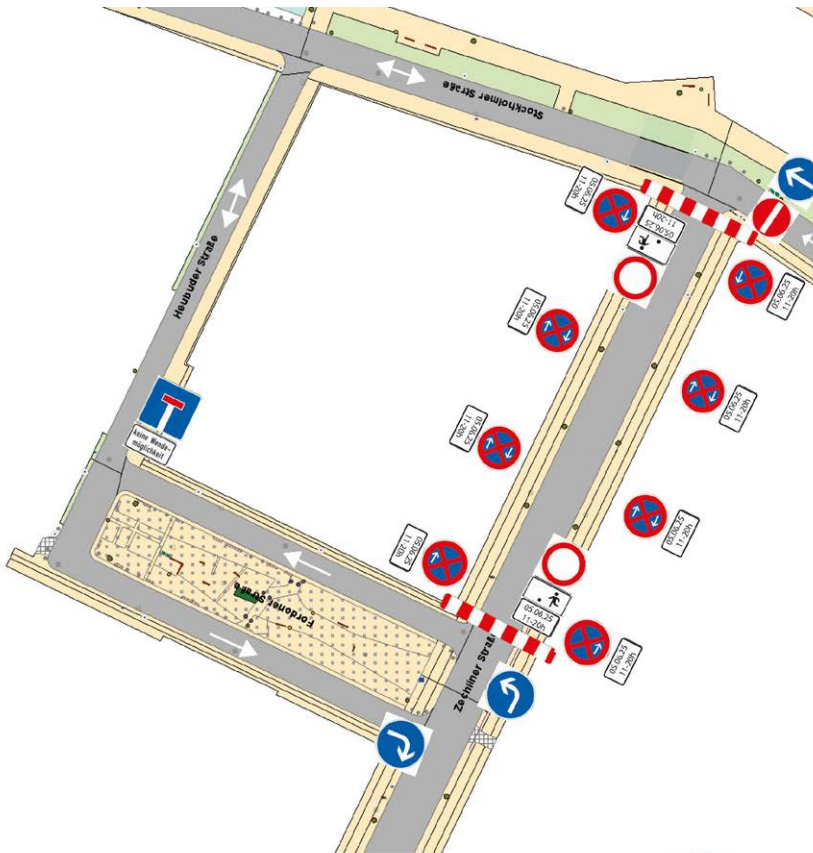


Viel Freude beim Spiel, Sport, Spaß und Entspannung in Eurer Spielstraße!

Handynummer der / des Teamkapitän*in:

Verkehrszeichenplan

Beispiel Zechliner Straße



Verkehrschilder

x4



x2



x2



x6



x1



x10



x2



x2



x1



x1



x1



x1



x1



VERKEHRSZEICHENPLAN zum Antrag für die Zechliner Straße zwischen Fordoner Straße und Stockholmer Straße

SOLDINER KIEZ SPEZIAL

Reallabor Temporäre Spielstraßen II: Alles rollt

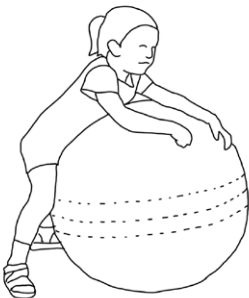
Laufzeit 2021 – 2022 | Fortführung: 2023 – 2025

STÄDTEBAUÖRDERPROGRAMM Sozialer Zusammenhang

Auf die Straße, fertig, los!

Im Rahmen der Städtebauförderung „Sozialer Zusammenhang“ wurden alternierend in der Zechliner Straße, Kattegatstraße und Freienwalder Straße im Soldiner Kiez durch den Projektträger **Stiftung Freizeit** in Kooperation mit Partner*innen vor Ort **27 Spielstraßen** umgesetzt. Zielsetzung des Projektes war nach Ende der Laufzeit eine ZUKÜNFTIGE Verstetigung der temporären Spielstraßen durch das Engagement von Menschen, die ihre Nachbarschaft lebenserter machen wollen.

Hierfür wurden unter dem Motto ALLES ROLLT! neue Fähigkeiten entdeckt, aufregende Ideen gesammelt, enge Freundschaften gefunden und der Kiez ins Rollen gebracht. Alle Objekte der Spielstraße waren auf Rollen und hielten an, um nachhaltige Mobilität vielseitig zu denken. Rollendes Herzstück war der Ideensammler, an dem die Bewohner:innen ihre Vorschläge für ihren Kiez diskutieren und sichtbar machen können - vom Fahrradständer bis zur neuen U-Bahnstation. Manche Ideen wurden gleich zu Taten, wie der rollende Müllhai, der die Straße „sauber frisst“, der rollende Pool, mit dessen Wasser nach dem kühlenden Nass die Bäume gegossen wurden oder der ausrollbare Zebrastreifen, als Zeichen nach mehr Verkehrssicherheit. Manche Ideen hingen in der Luft, wie der Geruch des Popcorns für das rollenden Kino.





Die Teilnehmer*innen waren im Bau-Prozess der Spielobjekte und der Gestaltung von Thementagen für die Spielstraßen wie z.B. Klima, Mobilität und Upcycling beteiligt.

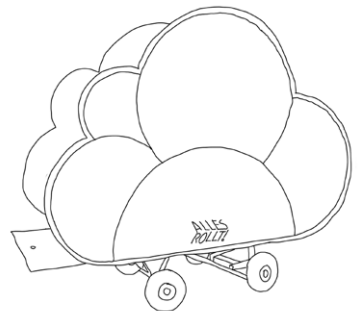
Gemeinsam wurde Mitgestaltung im Kiez sichtbar gemacht und erlebt und das soziale Miteinander gestärkt - oft auch alleine schon durch Kaffee und Kuchen, den ein Nachbar oder eine Nachbarin vorbeigebracht hat.

Ziel des Projektes war eine Verstetigung der temporären Spielstraßen durch die Nachbarschaft als Treffpunkt für die Nachbarschaft.

Im Rückspiegel wollen wir auf diese Jahre nochmals einen Blick werfen, um mit diesen Bildern und Geschichten zukünftige Spielstraßenliehaber*innen zu gewinnen und das gesammelte Wissen miteinander zu teilen, um künftige Spielstraßen in den Vorwärtsgang für kommende Jahre zu bringen.

Mehr Popcorngeruch in den Straße :)

Viel Spaß beim Weiter(sc)rollen zu den vorgestellten Straßen!





Zechliner Straße

Steckbrief

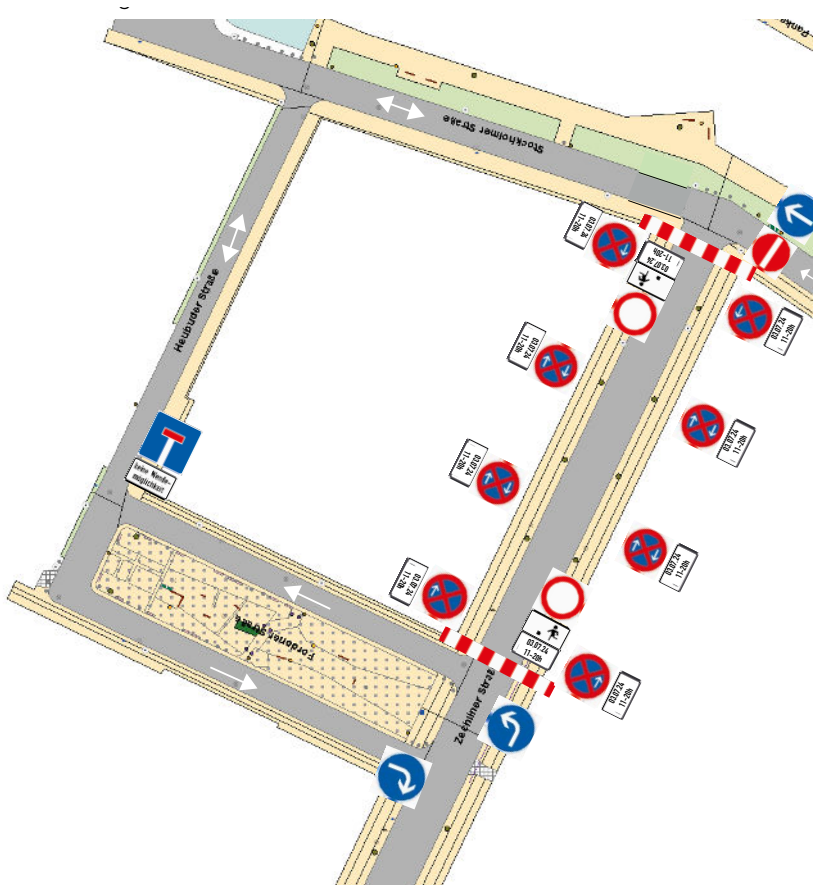
Zweispurige Straße mit Pflastersteinen
versehene Straße, Bäume an den
Straßenseiten, Parken der Autos parallel zur
Fahrbahn, Wasserpumpe vorhanden.

Pro:

- Carl Kraemer Schule bietet Infrastruktur (Strom, Toiletten) und ist sehr engagiert in der Begleitung des Programms
- Die Schule ist ein starker Multiplikator an die Eltern und an die Nachbarschaft
- Teilnahme vieler Schulkinder in der Hortzeit
- Kiezlotsen durch tw. durch Schulpersonal
- Erzieher:innen können bei der Aufsicht der Aktivitäten helfen
- viele Fahrzeuge und Helme von der Schule verfügbar
- Engagierte Mitwirkung der Nachbarschaft
- Evelyn ist eine tolle Ansprechperson und Unterstützerin.
- Wasserpumpe an der Kreuzung nützlich für Wasserspiele und Säubern
- Umleitung des Verkehrs gut möglich, es entsteht keine Sackgasse

Contra:

- Pflastersteine könnten für manche Aktivitäten problematisch sein
- Kein Schatten durch Bäume im Sommer, (Nachmittags etwas Schatten durch Gebäude)



Verkehrsschilder

- x4
- x2
- x2

- x6
- x1
- x10
- x2
- x2

- x1
- x1
- x1
- x1
- x1

Zechliner Straße

Rückblicke



Auf einer Straßenseite wurde geschraubt, eingepflanzt und gegossen und mit Wasser gespielt. Gemeinsam bauten wir rollende Gärten. Schnell hat sich Evelyn, die hier wohnt, für eine Gartenpatenschaft angeboten. Während auf der anderen Hälfte Sonderfahrzeuge auf Parcours über freie Parkplätze rollten, sammelte die Ideenwolke neue bunte Vorschläge für den Kiez.

Was blieb? Drei mobile Gärten - bitte gießen und genießen.







„I’m singin’ in the rain“ war das Motto dieser Spielstraße. Und so füllte sich der rollende Ententeich fast von alleine mit Wasser. Kurz vor Wolkenbruch feierte die Popcormaschine eine erfolgreiche Premiere und einige „Trockenübungen“ konnten noch gespielt werden. Und ein weiterer Wunsch des Ideensammlers ging in Erfüllung: Bei strömendem Regen legte der Verein **Himmelbeet** mit tatkräftiger Unterstützung einer Bewohnerin eine Baumscheibenbepflanzung an. Mit Schirm, Charme und Wassermelone ging die Spielstraße zu Ende.



Kattegatstraße

Steckbrief

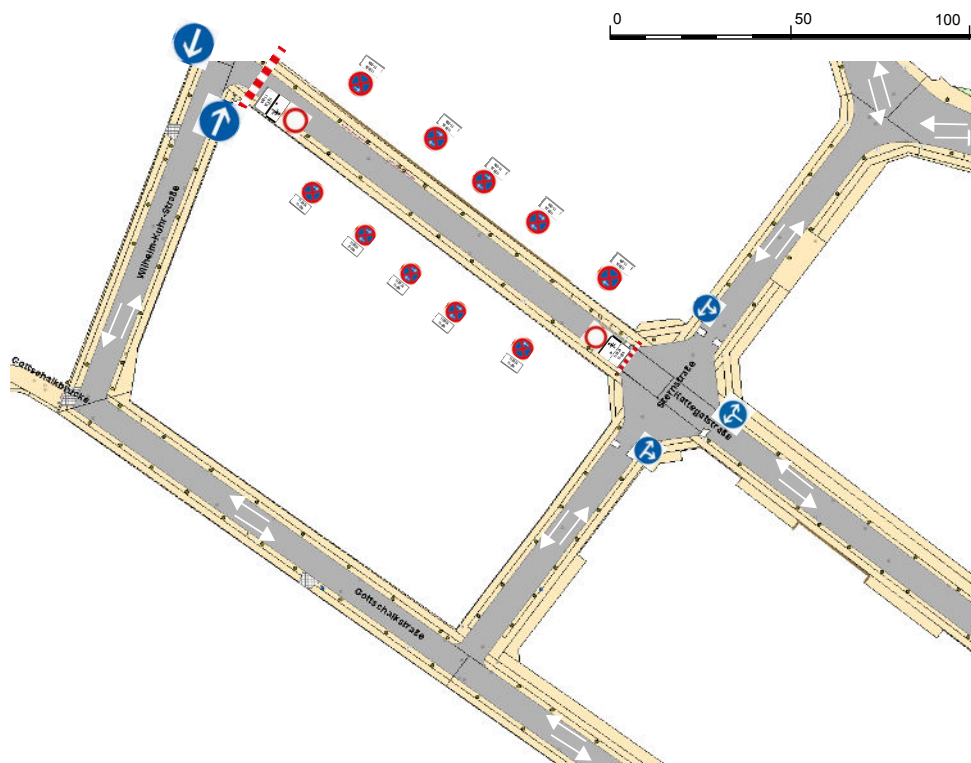
Zweispurig asphaltierte Straßen mit Bäumen an den Straßenseiten, feste Fahrradabstellmöglichkeit an der Kattegat-Ecke Sternstraße auf Parkstreifen, Parken der Autos parallel zur Fahrbahn, Kreuzung der Sonne ausgesetzt, keine Wasserpumpe vorhanden

Pro:

- Die Initiative **TanzBall** ist als durchführendes Team und Ansprechpartner vor Ort (Stand 2026).
- Die **Andersen Grundschule** bietet Infrastruktur (Strom, Toiletten) und der gegenwärtige Hausmeister ist eine tolle Ansprechperson, falls z.B. ein Wasseranschluss oder Werkzeug benötigt wird.
- Die Schule ist ein starker Multiplikator an die Eltern und an die Nachbarschaft
- Teilnahme vieler Schulkinder in der Hortzeit
- Kiezlots:innen können teilweise durch Schulpersonal gestellt werden
- Erzieher:innen können bei der Aufsicht der Aktivitäten unterstützen
- Fahrräder von der Schule verfügbar
- Große Bäume für Schatten im Hochsommer

Contra:

- 1 Person aus der Nachbarschaft beschwert sich allseits über die Spielstraße



Verkehrsschilder

x6



x2



x2



x2



x2



x1



x6



x1



x2



x1



x12



Kattegatstraße

Rückblicke



Auf einem markierten Fahrradparcour lösten Kinder zwischen überraschenden Verkehrszeichen fahrtechnische Aufgaben über Rampen, Slalom- und Rüttelabschnitte. Ein Mädchen verkündete stolz, heute das Fahrradfahren gelernt zu haben. Die mobile Fahrradwerkstatt von **Freilauf** prüfte die Fahrräder auf ihre Verkehrssicherheit und stellte manche Bremsen neu ein. Und überall auf der Straße war ausreichend Platz für Gespräche über unser Zusammenleben.





Neue Verkehrsschilder wie „Schach spielen“, „Nicht spucken“ oder „Picknick“ tauchten gestern in der Kattegatstraße auf. Die Schüler*innen der Andersen Grundschule schrieben und zeichneten ihre Ideen auf Schilder. Daraus ist ein bunter „Schilderwald“ voller Anregungen für ein abwechslungsreiches „Straßenverhalten“ geworden. Für einen Nachmittag erfüllten sich bereits einige Wünsche der Schüler*innen wie z.B ein Schutzweg, Pool oder Popcorns. Richtig ins Schwitzen kamen körperlich viele beim Pedaletreten auf dem Smoothie Bike der **Bike Kitchen Northeast** oder geistig bei den Knobelboxen des **Vereins Artikel 1 - Initiative für Menschenwürde e.V.** und beim Klimaworkshop vom **Himmelbeet**. Bekanntermaßen hilft Heißes gegen Heißes und so heizte der Schauspieler Florian Wandel vom **MORPHtheater** mit seinem Theaterstück die Stimmung an und der **SV Nord Wedding 1893 e.V.** servierte spontan Kaffee für alle. Wem dann immer noch zu warm war, legte sich wieder in den Pool und mit zusammengekniffenen Augen wurde der Bürgersteig zum Badesteg.











Zusammen mit **Himmelbeet** wurde eine Baumscheibe gepflanzt, Fahrräder in der mobilen Fahrradwerkstatt von **Freilauf** genauer unter die Lupe genommen und leckere Melonenstücke vertilgt. Vielleicht wächst aus den Kernen ein Melonenbaum?





Was Ballkunst in Brasilien ist, ist die Initiative **Tanzball** im Wedding: Koordination, Konzentration und Gefühl wurde den Kindern in den spielerischen Übungen vermittelt.

Freienwalder Straße

Steckbrief

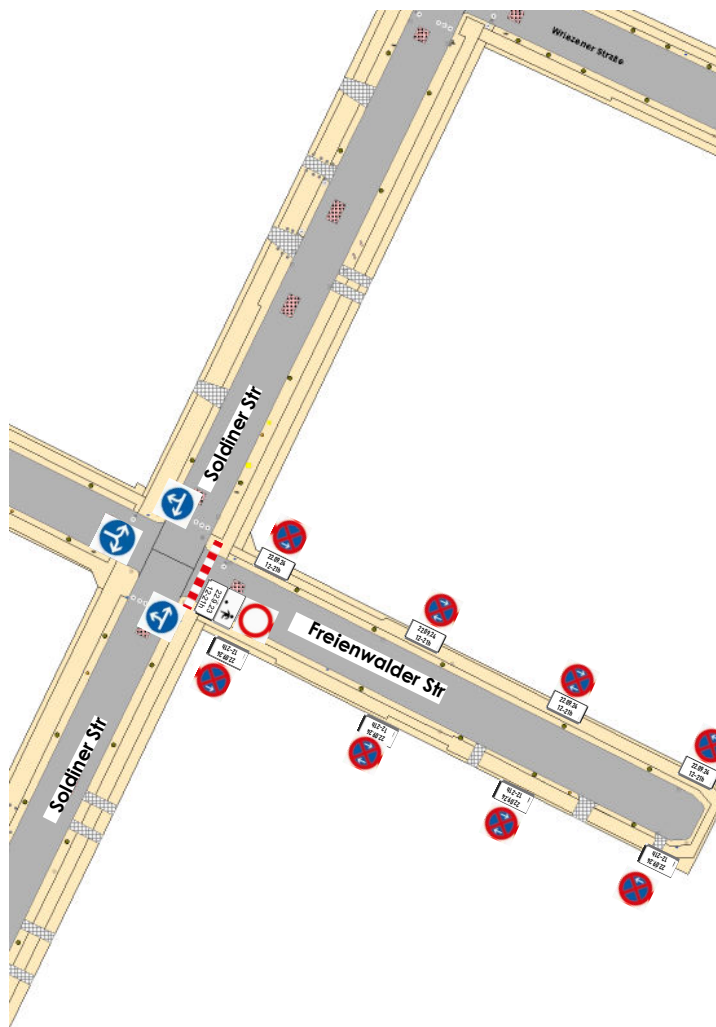
Ruhige zweispurige Straße mit Pflastersteinen und Wendekreis für Fahrzeuge. Die Verlängerung der Sackgasse führt in den Sophien-Friedhof

Pro:

- Die Initiative **Himmelbeet** ist als durchführendes Team und Ansprechpartner vor Ort (Stand 2026).
- Große Beteiligung der Nachbarschaft v.a. durch die Hausgemeinschaft des Vereins **Freienwalder 21.**
- Durch die anliegende Kindergärten City kommen ab 16:00 viele Kinder mit ihren Eltern
- Vereine in der Straße wie der **Kulturpalast Wedding** sind Multiplikatoren
- Die verkehrsarme Sackgasse hat nur 1 Absperrung und braucht weniger Kiezlots:innen

Contra:

- Keine Infrastrukturen wie WC oder Strom vor Ort



Verkehrsschilder

x4	
x2	
x2	
x3	
x9	
x1	
x1	
x1	
x1	
x1	

Freienwalder Straße

Rückblicke

In der Freienwalder Straße gab es eine rollende Premiere:

Der Schauspieler Florian Wandel vom **MORPHtheater** zog das junge Publikum mit seiner Performance sofort in seinen Bann.

Wem die immer gleichen Verkehrsschilder zu langweilig wurden, konnte in der Malwerkstatt des **Müllmuseums** selbst zum Schildermaler werden. Mit einem Schild wurde die Freienwalderstraße gleich in Prinzessinnenstraße umbenannt.

Zarte Pflänzchen zum Eintopfen bot **La Raum** und kräftig in Pedale wurde nicht nur auf dem Fahrparcour getreten. Auch das Smoothie Bike von **Bike Kitchen** drehte viele leckere Shake-Runden.

Die musikalische Zugabe bot **Phileas**, der mit seiner Gitarre eine bunte Spielstraße ausklingen ließ.





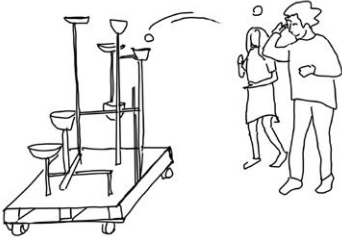
Die **BSR** reinigte zwar die Straße, trotzdem war überall noch lauter Müll. Lauter Müll, Müll, überall, all, all; aber dann, dann... Dann recycelte das Straßentheater Lauter Müll vom **Müllmuseum** Flaschen, Dosen, Eimer, Bretter und Löffel zu einer Verbindung aus Umweltbewusstsein und Rhythmusgefühl und brachte damit die Freienwalder Straße mit lauten und leisen Tönen in den Dreivierteltakt.





Popcorn und Kino...Was braucht man mehr?
Muskelkraft!
Denn das Fahrradkino von **Freilauf** feierte
Premiere und eröffnete die Freienwalder
Filmfestspiele.
Gestärkt mit Proteinshakes von der
Smoothiebike-Bar von **Bike Kitchen** traten das
Filmpublikum zum Serienmarathon an.





Die Spielstraße ging am autofreien Tag in die letzte Runde.

Um sich ein Popcorn zu ergattern, musste man die unterschiedlichen Spiele durchspielen. Somit wurden beim Entenfischen, Basketball werfen, Musizieren, PingBall Spielen, Glücksrad drehen, Tischhockey spielen, Punkte gesammelt. Einmal alle Punkte gesammelt, gab es endlich das lang ersehnte salzige Popcornütchen.

Und auch die Hausgemeinschaft des Vereins **Freienwalder 21** war wieder aktiv und hatte einen kleinen Tauschmarkt auf der Straße organisiert. Alles dies fand unter musikalischer Begleitung von Ygal an seinem Akkordeon statt!





Temporäre Spielstraßen

Vorausblick Termine 2026 im Soldiner Kiez

Termine **Kattegatstraße**

- 22. Juni 2026
- 06. Juli 2026
- 25. August 2026

Spielstraßenteam: **Tanzball**

Termine **Freienwalder Straße**

- 22. September 2026

Spielstraßenteam: **Himmelbeet**

Für eure Unterstützung dieser
Spielstraßentermine meldet euch gerne bei
den Teams.

Oder gründet euer eigenes Team für weitere
temporäre Spielstraßen im Soldiner Kiez.

Ihr kennt nun die notwendigen 4 Schritte :)

Und hier nochmal:

TIPP

Wendet euch bei eurem Spielstraßenvorhaben
gleich von Anfang an das

Bündnis Temporäre Spielstraßen;

Cornelia Dittrich unterstützt euch gerne
bei Fragen zur Antragstellung bis hin zur
Umsetzung.

Cornelia Dittrich:
info@spielstrassen.de





2.2 KOOPERATIONSPARTNER*INNEN

Soldiner Kompliz*innen und mehr

Stand März 2026

Hier sind Kooperationspartner*innen, die gerne im Kiez an Spielstraßen teilnehmen oder hilfreiche Tipps für euch haben.

Stiftung Freizeit

www.stiftungfreizeit.com

himmelbeet

www.himmelbeet.de

Tanzball OM gUG

www.tanzmitball.de

Andersen Grundschule

www.andersen-grundschule.de

Carl Krämer Grundschule

www.carl-kraemer-gs.de

Freilauf

www.freilauf.camp

Müll Museum

www.muell-museum.de

muellmuseumsoldinerkiez@gmail.com

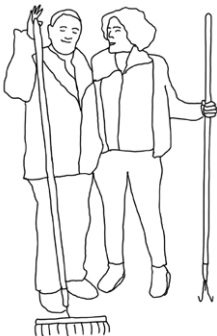
Mittwochs in der NachbarschaftsEtage

NachbarschaftsEtage

www.nachbarschaftsetage.de

SchachExperten e.V.

www.chess-campus.de





TEIL 3

TEMPORÄRE SPIELSTRASSEN FOREVER

10 GRÜNDE FÜR TEMPORÄRE SPIELSTRASSEN

- 1.** Kinder müssen spielen
- 2.** Die Straße ist eine leere Leinwand
- 3.** Kinder spielen gerne in der Nähe ihres Zuhauses und tun dies traditionell auch.
- 4.** Kinder brauchen ausreichend Platz, um aktiv spielen zu können.
- 5.** Das Spielen auf der Straße stärkt den Zusammenhalt der Gemeinschaft
- 6.** Straßenspiele schaffen neue Möglichkeiten für Freundschaften
- 7.** Kinder erlernen wertvolle Fähigkeiten und erlangen Unabhängigkeit.
- 8.** Das Spielen auf der Straße ermöglicht ein „halbbeaufsichtigtes“ Spielen.
- 9.** Straßen machen den größten Teil des öffentlichen Raums in der Stadt aus.
- 10.** Die Straße ist der „Ausgangspunkt aller Reisen“ (Tim Gill, 2007)

Aus dem Englischen von Alice



und 1 LIEBESERKLÄRUNG

Aus dem SOLDINER KIEZ VON ZEYNEP -
SCHÜLERIN AN DER ANDERSEN GRUNDSCHULE

Ich liebe die Spielstraße!
Meine Freundin hat mir heute das
Fahrradfahren beigebracht.

„Alles rollt!“ ist ein Projekt von

Stiftung Freizeit

www.stiftungfreizeit.com

Projektsteuerung

QM Soldiner Straße/Wollankstraße

(Berlin-Mitte)

mit Mitteln aus dem Städtebauförderprogramm

Sozialer Zusammenhalt - Zusammenleben

im Quartier gemeinsam gestalten

Gestaltung Broschüre **Stiftung Freizeit**



Senatsverwaltung für Stadtentwicklung, Bauen und Wohnen	Bezirkamt Mitte	BERLIN	
---	--------------------	---------------	--

